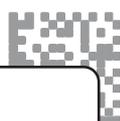


# Determinazione dell'avente diritto economico

Formulario ADE

Data 11.01.2016 / 4

Contratto di leasing GL-999999



# amag

leasing  
6 (parte contraente)  
er Esempio  
io 15  
npiopoli

**Società di leasing**  
AMAG Leasing SA  
Alte Steinhäuserstrasse 12  
6330 Cham  
www.amag-leasing.ch

L'assuntore del leasing paga le rate/  
pagamento straordinario → **A**  
Un'altra persona fisica paga le rate/  
pagamento straordinario → **B**  
Un'altra persona giuridica paga le rate/  
pagamento straordinario → **C**

Con il presente, la parte contraente dichiara (spuntare)

**A**  che l'avente diritto economico ai valori patrimoniali sul contratto di leasing coincide con la sua persona fisica. In tal caso, la preghiamo unicamente di apporre i dati personali e eventuali pagamenti straordinari e altri crediti basati sul contratto di leasing.

Apponga una crocetta su questa casella se i valori patrimoniali utilizzati per il pagamento della rata/pagamento straordinario appartengono esclusivamente a lei o alla persona giuridica (partner contrattuale). In questo caso, le basterà firmare qui sotto.

**B**  che l'avente/gli aventi diritto economico ai valori patrimoniali sul contratto di leasing coincide con una o più persone fisiche.

Apponga una crocetta su questa casella se i valori patrimoniali utilizzati per il pagamento della rata/pagamento straordinario appartengono a terzi e se questi ultimi sono una o più persone fisiche.

1) **Cognome e nome** (in stampatello) \_\_\_\_\_ **Via, numero civico, NPA, luogo, paese** \_\_\_\_\_

**Data di nascita** \_\_\_\_\_

2) **Cognome e nome** (in stampatello) \_\_\_\_\_

**Data di nascita** \_\_\_\_\_

**C**  che l'avente/gli aventi diritto economico ai valori patrimoniali sul contratto di leasing coincide con una o più persone giuridiche.

Apponga una crocetta su questa casella solo se i valori patrimoniali utilizzati per il pagamento della rata/pagamento straordinario appartengono a terzi e se questi ultimi sono una o più persone giuridiche.

**Azienda** (in stampatello) \_\_\_\_\_ **Paese** \_\_\_\_\_

Qualora tale persona giuridica sia quotata a una borsa nazionale o estera, la preghiamo unicamente di apporre la data e la sua firma sul presente formulario.

che la/e persona/e riportata/e è/sono la/e persona/e giuridica/che; **diritti di voto) pari o superiori al 25%** in tale/i

**oppure**  qualora per tali persona/e giuridiche siano stati esercitati **voto o qualora non sussistano quote di capitale o di controllo pari o superiori al 25%, devono essere**

**oppure**  qualora per tale/i persona/e giuridiche siano stati esercitati **partner contrattuale;** **tano altrimenti, in ultima analisi, il controllo sul**

**oppure**  qualora per tale/i persona/e giuridiche siano stati esercitati **presente/i, che la/e persona/e non sia/siano** **per tale persona giuridica:**

1) **Cognome e nome** (in stampatello) \_\_\_\_\_ **Paese** \_\_\_\_\_

**Data di nascita** \_\_\_\_\_ **Nazionalità** \_\_\_\_\_

2) **Cognome e nome** (in stampatello) \_\_\_\_\_

**Data di nascita** \_\_\_\_\_

3) **Cognome e nome** (in stampatello) \_\_\_\_\_ **Via, numero civico, NPA, luogo, paese** \_\_\_\_\_

**Data di nascita** \_\_\_\_\_ **Nazionalità** \_\_\_\_\_

1) **Firma dell' assuntore leasing** \_\_\_\_\_ **Firma dell' assuntore leasing** \_\_\_\_\_ **(in particolare secondo RC).**

Non dimenticare la **firma** della persona autorizzata a firmare.

**Luogo/data** \_\_\_\_\_

Non dimenticare **luogo e data**.

**Cognome/nome** (in stampatello) \_\_\_\_\_ **Cognome/nome** (in stampatello) \_\_\_\_\_

La parte contraente si impegna a comunicare di propria iniziativa eventuali modifiche.  
L'indicazione intenzionale di informazioni false nel presente formulario costituisce un reato penalmente perseguibile (falsità in documenti ai sensi dell'art. 251 del codice penale svizzero).

Spuntare e compilare debitamente solo una delle varianti A, B o C.